

《沙場上的士兵》

致所有武裝戰士

當你的骨頭在沙子裏腐爛時，
你的旗幟的顏色重要嗎？

當蛆蟲爬過你的雙手，
意識形態重要嗎？

也許重要的事情很簡單：
在你的步槍準星中的人，
或走向軍事陷阱的兒童，
或者住在無人機攻擊區域附近的家庭
在各方面都像你。

我們不能專注於我們共同的紐帶嗎
而不是為了意識形態、宗教或種族而戰？

盲目的忠誠使人瘋狂。

我們為什麼不能想得更深入一點，
而是發動無止盡的靈戰？

盲目效忠讓人瘋狂：

為什麼我們不能肯定團結我們的
東西而不是尋求私利？

衝動的反應常常導致流血或恐懼。
看看這附近有多少具屍體不就明白了嗎？

當我們超越教條而真正開始看清事物的本質時，

浩瀚的苦難之海洋變得清晰起來：

有幾百萬人生活在破碎的夢中？